

The Belt and Road Initiative

Globalizing China and Internalizing the BRI

一帯一路は何をもたらしたのか

中国問題と投資のジレンマ

Monday March 22nd 2021

2021年3月22日（月）12:00-17:30JST

出版記念国際ウェビナー

**International webinar
and book launch**



ウェビナー登録

Webinar Registration

[https://ritsumeai-ac-jp.zoom.us/
webinar/register/
WN_jYAwOHJiQwS2L2vF3kYWTg](https://ritsumeai-ac-jp.zoom.us/webinar/register/WN_jYAwOHJiQwS2L2vF3kYWTg)

日本語・英語開催（同時通訳）

Japanese/English simultaneous
interpretation available



立命館大学国際地域研究所主催

早稲田大学国際平和戦略研究所協賛

Hosted by Ritsumeikan Institute
of International Relations and
Area Studies

Supported by Waseda Institute of
Peace Strategy



お問い合わせ

Enquiries

kokuchi@st.ritsumeai.ac.jp



Schedule

Overview 12:00 - 13:00 全体会 1 Plenary session 1
13:10 - 14:35 分科会 1 Panel 1 + 分科会 2 Panel 2
14:50 - 16:15 分科会 3 Panel 3 + 分科会 4 Panel 4
16:30 - 17:30 全体会 2 Plenary session 2

**12:00-
13:00**

全体会 1 Plenary Session 1

中国アクターのグローバル化と一帯一路の国内問題化

Globalizing China and Internalizing BRI

司会 Chair: 廣野美和 Miwa Hirono (立命館大学 Ritsumeikan University)

ウェビナーの目的と中心的問題

Objectives and Central Questions of This Webinar

廣野美和 Miwa Hirono

一帯一路と日本：「互恵的援助競争」の可能性

Belt and Road Initiative and Japan: Possibilities of the “Mutually Beneficial Aid Competition”

大門（佐藤）毅 Takeshi Daimon-Sato (早稲田大学 Waseda University)

Q&A

**13:10-
14:35**

分科会 1 国際問題の根源としての中国国内・中華圏の状況 1

Panel 1: Globalizing China I – How have Chinese actors' features been globalized?

司会 Chair: 松野周治 Shuji Matsuno (立命館大学 Ritsumeikan University)

計画外交で推進されている一帯一路構想

The Belt and Road Initiative Promoted through Planned Diplomacy

青山瑠妙 Rumi Aoyama (早稲田大学 Waseda University)

一帯一路構想は新興国に「債務の罠」をもたらすか

China's Foreign Capital Exports and the “Premature Deindustrialisation” of Emerging Economies: Does the BRI bring the “Debt Trap”?

梶谷 懐 Kai Kajitani (神戸大学 Kobe University)

Schedule

一帯一路における貿易・投資・援助の三位一体的展開——カンボジアを事例に

The Trinity of Trade, Investment and Aid in the Belt and Road Initiative: The Case of Cambodia

中川涼司 Ryoji Nakagawa (立命館大学 Ritsumeikan University)

一帯一路構想と対外援助の多様化

The Belt and Road Initiative and the Diversification of Foreign Aid
楊鵬超 Pengchao Yang (立命館大学 Ritsumeikan University)

討論者 Discussant: 北野尚宏 Naohiro Kitano (早稲田大学 Waseda University)

**13:10-
14:35**

分科会2 国際問題の根源としての中国国内・中華圏の状況 2

Panel 2: Globalizing China II – How have Chinese actors' features been globalized?

司会 Chair: 田中宏 Hiroshi Tanaka (立命館大学 Ritsumeikan University)

大型国有企業集団——「グローバル競争」志向改革への転換
Institutional Reform and Decision-making Body of China's State-owned Enterprises in the Context of the Belt and Road Initiative: A Shift from "Government-to-government Competition" to "Global Competition"

楊秋麗 Qiuli Yang (立命館大学 Ritsumeikan University)

民営企業の対外直接投資:特徴と問題

The Characteristics and Problems of Outward Foreign Direct Investment by Chinese Private Enterprises

薛軍 Xue Jun (中国南開大学 Nankai University, China)

華人ネットワーク——アジアの中華総商会と世界華商大会を事例に

The Role of Overseas Chinese Network in the Belt and Road Initiative: Chinese Chambers of Commerce and the World Chinese Entrepreneurs Convention as Case Studies

守政毅 Masaki Mori (立命館大学 Ritsumeikan University)

討論者 Discussant: 田中宏 Hiroshi Tanaka (立命館大学 Ritsumeikan University)

Schedule

**14:50-
16:15**

分科会 3 一帯一路の国内問題化: 東南アジア

Panel 3: Internalizing the BRI I – How has the BRI become a part of domestic problems in host countries??: Southeast Asia

司会 Chair: 小山昌久 Masahisa Koyama (立命館大学 Ritsumeikan University)

タイ——東部経済回廊とタイ華人ビジネス階級

Thailand: Eastern Economic Corridor (EEC) and the Thai Chinese Business Class

ニミッド・アン (立命館大学/ラムカンハン大学) Nimid Ang
(Ritsumeikan University / Ramkhamhaeng University)

インドネシア——ジャカルタ・バンドン高速鉄道と投資をめぐる合意政治

Indonesia: Political Alliance over Jakarta-Bandung High Speed Train and Investment

トリシア・ウィジャヤ Trissia Wijaya (マードック大学 Murdoch University)

ミャンマー——中国・ミャンマー経済回廊と国民民主連盟政権の意図
Myanmar: China-Myanmar Economic Corridor and the National League for Democracy Government's Perspectives

ルウィン・チョウ・ラッ (立命館大学/ヤンゴン大学) Lwin Cho Latt
(Ritsumeikan University / University of Yangon)

ディスカッサント Discussants:

小山昌久 Masahisa Koyama (立命館大学 Ritsumeikan University)

チェン・チュイ・クイック Cheng-Chwee Kuik (マレーシア国立大学 National University of Malaysia)

**14:50-
16:15**

分科会 4 一帯一路の国内問題化: 中央アジア・南アジア・中東

Panel 4: Internalizing the BRI II – How has the BRI become a part of domestic/regional problems in host countries?: Central Asia, South Asia and the Middle East

司会 Chair: サエーダ・バトゥール Saeeda Batool

Schedule

パキスタン——中国・パキスタン経済回廊と国内政治

Pakistan: China-Pakistan Economic Corridor and Domestic Politics

フィリッポ・ボニ（オープン大学（英国）Filippo Boni（オープン大学 Open University, UK）

ウズベキスタン——脱大国主義のシルクロードとエネルギー及び輸送
インフラ整備戦略

Uzbekistan: Silk Road beyond Great Power Politics and the Energy
and Transportation Infrastructure Strategy

ダダバエフ・ティムール&ドジャリロワ・ニゴラ Dadabaev Timur &
Djalilova Nigora（筑波大学 Tsukuba University）

中東——一帯一路構想がもたらす勝者と敗者

China's Belt and Road Initiative and Its Implications: Winners and
Losers in the Middle East

ミーナ・タドルス・ミラード・タドルス Mina Tadrous Milad
Tadrous（立命館大学 Ritsumeikan University）

討論者 Discussant: 張登華 Denghua Zhang（オーストラリア国立大学
Australian National University）

**16:30-
17:30**

**全体会2 一帯一路のグローバル・ガバナンスと国内ガバナンス
への影響(同時通訳:日本語→英語)**

**Plenary 2: Roundtable – The implication of the BRI for global
governance and domestic governance**

司会 Chair: 足立研幾（立命館大学）Kenki Adachi（立命館大学
Ritsumeikan University）

一帯一路構想と国際秩序——グローバル・ガバナンスと国内ガバナンス
への影響

足立研幾 Kenki Adachi（立命館大学 Ritsumeikan University）

ラウンドテーブル登壇者 Roundtable Speakers

- ・ 廣野美和 Miwa Hirono
- ・ 青山瑠妙 Rumi Aoyama
- ・ 大門（佐藤）毅 Takeshi Daimon-Sato
- ・ ダダバエフ・ティムール Dadabaev Timur
- ・ 中川涼司 Ryoji Nakagawa

Objectives of the webinar

Since its foundation in 2013, China's Belt and Road Initiative (BRI) has attracted wide-ranging attention around the world as an initiative to decrease world trade costs and boost the world economy by investing in and building public infrastructure. At the same time, however, the more Chinese projects arising from this initiative, the more emerging concerns there are about the implications of the BRI from the point of view of the existing international order and geopolitics, as well as various political and social problems that seem to derive from such projects in various host countries. A notable example is the so-called "debt trap," in which Chinese investment gives rise to unsustainable debt in host countries, unsustainable to such an extent that the host countries are unable to repay the debt. In the case of Sri Lanka, the debt trap arising from Chinese investment and related projects there has led to the Sri Lankan government's handing over of the Hambantota Port and 15,000 acres of land around it to China on a 99-year lease.

Considering the high likelihood that the BRI will endure for some time to

come, as well as considering increases in China's overseas investment and in its political and economic commitment in developing countries, for example, it is imperative to examine empirically where the problems manifested in BRI projects since 2013 have arisen. In partial achievement of that aim, it is necessary to approach this question by drawing on research into various Chinese actors, including those who engage in China's diplomatic and corporate activities, as well research on politics and societies in host countries in which the Chinese actors invest.

This symposium brings together experts on China's diplomatic and corporate activities, and experts on the countries in which China invests, to jointly analyze how problems that arise in the course of BRI projects derive from China's domestic issues, and problems arising from the BRI have become domestic issues in the countries where the projects take place. In other words, we will ask how China's domestic issues have been globalized in conjunction with the BRI, and how such a global initiative as the BRI has been internalized (for example politicized as an election issue) in the politics of various host countries. Furthermore, how Japan engages with the BRI is a question significant to future Sino-Japanese relations and to the ongoing economic development of the world. Therefore, we will also explore the implication of the BRI for Japan.

ウェビナーの 目的

中国の「一帯一路」構想は、公共施設に投資・建設することにより世界の交易のコストを下げ、経済をより活発化させる構想として、世界中で注目を浴びている。同時に、中国が主導する一帯一路プロジェクトが多くなればなるほど、その国際秩序や地政学における意味合いや、投資先の国において中国のプロジェクトに関わって様々な政治的社会的問題が生じ、内外で懸念を呼んでいる。一例として「債務の罠」など、一帯一路プロジェクトが行われた結果、投資先国が返済不能なほどの借金を抱えるに至り、スリランカのハンバントタ港のように中国が99年間租借するという状況に至る例が散見される。

今後も、一帯一路構想は恐らく長期にわたり存続し、中国による投資活動や、発展途上国における政治的経済的なコミットメントが益々増大することが考えると、2013年以降に表象化した問題の根源がどこにあるのかということを実証的に研究していかなければならない。そのためには、中国外交や中国の企業活動を担う中国アクターの研究と、投資先国家の政治社会の研究との両方の視点から、一帯一路構想で表象化している問題の根源を分析していかなければならない。

本シンポジウムでは、中国外交や企業活動の専門家と、中国が投資先としている国を研究する専門家とが、それぞれの知を結集させ、一帯一路構想で表象化した問題は、どの程度、中国の国内問題の延長線上にあり、また一帯一路問題はプロジェクトが実行される国々においてどのように国内問題化しているのかを分析する。つまり、中国の国内問題がどのように「一帯一路問題」としてグローバル化され、「一帯一路問題」が投資先の国でどのように国内問題化(例えば、選挙の争点として政治化されたり)するのかを問う。また、日本が一帯一路構想にどのように関わっていくかという問題は、今後の日中関係や世界の経済発展を考える上でも重要な問題である。このシンポジウムでは、一帯一路構想は日本にとってどのような意味合いがあるのかについても検討する。

Special Discount of the Book for Webinar Participants

出版記念ウェビナー特別割引

『一帯一路は何をもたらしたのか： 中国問題と投資のジレンマ』 (勁草書房)

ウェビナーご参加の方には、2021年2月刊行の本書を特別価格にて書籍をご購入いただけます。以下の情報を国際地域研究所中国外交研究所事務局（dipchina@gst.ritsumeai.ac.jp）にお送りください。

- ・ お名前
 - ・ 送り先の郵便番号とご住所
 - ・ ご注文冊数
 - ・ ご注文者の住所（送り先と同じ場合は省略可）
 - ・ 電話番号
 - ・ メールアドレス
-
- ・ 国内発送のみ承ります。
 - ・ 特別価格 3960円（税込）、送料300円（二冊以上ご購入の場合は送料無料）
 - ・ ご請求書は本と同封してお送りします。お支払いは銀行振り込みのみ。
 - ・ 4月20日（火）までに勁草書房より発送します。在庫切れの場合は、発送を遅らせていただくか、ご注文をキャンセルさせていただくこともございます。その際はご連絡いたします。
 - ・ シンポジウム事務局に直接ご注文いただいた方のみ対象です。今回の割引販売は一般書店では受け付けておりません。

割引販売のご注文締め切りは3月31日（水）です。お早めにお申し込みください。